

DD_b

DESIGNDIFFUSION
BAGNO&BENESSERE

DDb Design Diffusion Bagno
Rivista bimestrale anno X n.81 novembre/novembre 2016
Taxe perçue (tassa riscossa) uff. CMP/2/Rosario_MI Sped. a. p. 45%
Decreto legge 353/2003 (conv. L.27/02/2004 n.46) art.1, comma 1, DCB Milano
e 5,00 (Italy only) - A e 17,60 - P e 9,80 - D e 10,50 - GR e 9,00 - P e 40
E e 8,00 - GB BP e 5,70 - NNKt: 100,00 - S SKt: 108,00 - CH SPt: 14,50



**PROGETTO MATERIA
BY ARTDESIGNLAB
CERSAIE TREND
NEWS & FACTS
PROJECTS &
ARCHITECTURES**

E SE FOSSE LA VOLTA BUONA? *IS IT REALLY THE RIGHT TIME?*

Apriamo la parte dedicata alla progettualità nel settore dell'arredobagno, del wellness e delle Spa con questo bellissimo progetto, una Spa privata, a pochi chilometri da Mosca, progettata dallo Studio D73 Arch. Marco Vismara e Andrea Viganò e realizzata dal general contractor Somax (Russia) che è stata insignita nel 2016 con il premio per la miglior piscina privata dal concorso internazionale Aqua Prestige. Non solo perché si tratta di un progetto dove sono presenti alcune delle migliori firme italiane dell'interior, ma perché rappresenta, anche esteticamente, un bell'esempio di quella capacità di stare sui mercati internazionali che è propria del Sistema Italia (anche se, a volte, ce ne dimentichiamo). E' appena finita la manifestazione di riferimento di un pezzo importante di questa filiera, il Cersaie, e gli inizi del 2017 ci porteranno subito una tappa altrettanto importante, l'ISH di Francoforte. Due vetrine a forte valenza internazionale, che, ne siamo sicuri, le industrie, e i designer, italiani affronteranno con un vigore che sentiamo forte, convinto, a tratti entusiasta. Proseguendo la lettura del numero, le tendenze emerse da Cersaie, tanti progetti e molte aperture di showroom. Davvero, e se fosse la volta buona?

Buona lettura
Claudio Moltani

Let's start the section devoted to projects in the bathroom, Spa and wellness fields, presenting a stunning work – a private Spa located a few kilometers from Moscow - developed by Studio D73 Arch. Marco Vismara and Andrea Viganò, and accomplished by the general contractor Somax, that won the prize for the best private pool at the international competition 'Aqua Prestige'. This project includes some of the top Italian brands of interior design and is a good example of the ability to remain competitive on international markets, which is a typical feature of the 'System Italy' (even if sometimes we forget it). Cersaie is still the top fair of the sector; another important event is expected at the beginning of 2017– the Frankfurt's ISH. Two international showcases that – we are sure of it – Italian manufacturers and designers will go to Frankfurt with enthusiasm and firm belief. Further on, in this issue we will see the latest trends displayed at Cersaie, several interesting projects and new openings worldwide.

*Is it really the right time?
Enjoy the reading!
Claudio Moltani*

